



**RADA
EURÓPSKEJ ÚNIE**

**V Bruseli 13. novembra 2009 (13.11)
(OR. en)**

15920/09

PTS A 51

ZOZNAM BODOV A

Zasadnutie 2 974. zasadnutie RADY EURÓPSKEJ ÚNIE
(všeobecné záležitosti a vonkajšie vzťahy)

Dátum: Brusel, utorok 17. novembra 2009

Zasadnutie o vonkajších vzťahoch

1. Správa predsedníctva o integrácii námorného dozoru
15474/09 POLGEN 177 POLMAR 17 PESC 1479 COSDP 1052 AGRI 486
TRANS 441 JAI 791 ENV 769 PECHE 321
schválil COREPER (časť II) 11. 11. 2009
2. Integrácia námorného dozoru
– návrh záverov Rady
15188/09 POLGEN 172 POLMAR 16 PESC 1432 COSDP 1015 AGRI 476
TRANS 427 JAI 749 ENV 740 PECHE 312
15176/09 POLGEN 170 POLMAR 14 PESC 1429 COSDP 1011 AGRI 474
TRANS 425 JAI 745 ENV 738 PECHE 310
+ REV 1 (fi)
schválil COREPER (časť II) 4. 11. 2009
3. Návrh záverov Rady o výročnej správe za rok 2009 o rozvojovej politike a politike vonkajšej pomoci Európskeho spoločenstva a o ich implementácii v roku 2008
– prijatie
12193/09 DEVGEN 205 RELEX 682 ACP 172
+ COR 1 (fi)
schválil COREPER (časť II) 23. 7. 2009

4. Návrh záverov Rady o pokroku vo vykonávaní európskeho akčného programu boja proti HIV/AIDS, malárii a tuberkulóze prostredníctvom vonkajšej činnosti (2007 – 2011)
 - prijatie
13933/09 DEVGEN 257 RELEX 853 ACP 212 SAN 253
schválil COREPER (časť II) 7. 10. 2009
5. Návrh záverov Rady o podpore demokracie vo vonkajších vzťahoch EÚ – na ceste k väčšej súdržnosti a účinnosti
15479/09 DEVGEN 308 COHOM 248 RELEX 1016 ACP 254 COEST 393
COLAT 35 COASI 198 COAFR 352 COMAG 21
+ COR 1 (de)
bod II schválil COREPER (časť II) 4. 11. 2009
6. Návrh záverov Rady o súdržnosti politík v záujme rozvoja (SPR)
 - prijatie
15146/09 DEVGEN 297 POLGEN 168 RELEX 977 ACP 248 WTO 229
ENV 735 PESC 1424 AGRI 472 PECHE 307 SOC 635 ASIM 112
RECH 366 TELECOM 224 TRANS 423 ENER 353
schválil COREPER (časť II) 4. 11. 2009
7. Rozhodnutie Rady o uzavretí Dohody medzi vládou Ruskej federácie a Európskou úniou o ochrane utajovaných skutočností
15227/09 CSC 42 PESC 1143 JAI 752
15229/09 CSC 43 PESC 1144 JAI 753
schválil COREPER (časť II) 4. 11. 2009
8. Zvyšovanie pružnosti a použiteľnosti bojových skupín EÚ
15338/09 COSDP 1036 PESC 1454
15336/09 COSDP 1035 PESC 1455
schválil COREPER (časť II) 11. 11. 2009
9. Vzťahy s Tadžikistanom
 - a) rozhodnutie Rady a Komisie o uzavretí Dohody o partnerstve a spolupráci, ktorou sa zakladá partnerstvo medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Tadžickou republikou na strane druhej
15482/09 PESC 1483 COEST 394 NIS 119
12475/04 PESC 738 COEST 147 NIS 139
+ COR 1
+ COR 2 (fi)
 - b) rozhodnutie Rady a Komisie o uzavretí protokolu k Dohode o partnerstve a spolupráci zakladajúcej partnerstvo medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Tadžickou republikou na druhej strane s cieľom zohľadniť pristúpenie Bulharskej republiky a Rumunska k Európskej únii
15490/09 PESC 1487 COEST 395 NIS 120
16406/08 PESC 1574 COEST 302 NIS 164
schválil COREPER (časť II) 11. 11. 2009

10. Žiadosť Albánskej republiky o členstvo v Európskej únii
– návrh záverov Rady
15532/09 COWEB 253 ELARG 92
schválil COREPER (časť II) 11. 11. 2009
11. Reštriktívne opatrenia voči Iránu
a) návrh rozhodnutia Rady, ktorým sa vykonáva spoločná pozícia 2007/140/SZBP o reštriktívnych opatreniach voči Iránu
b) návrh nariadenia Rady, ktorým sa vykonáva článok 7 ods. 2 nariadenia (ES) č. 423/2007 o reštriktívnych opatreniach voči Iránu
14580/09 PESC 1334 RELEX 914 COMEM 190 CONOP 73 COARM 47
14347/09 PESC 1291 RELEX 891 COMEM 185 CONOP 69 COARM 44
+ ADD 1 REV 1 **RESTREINT UE**
14386/09 PESC 1302 RELEX 897 COMEM 186 CONOP 70 COARM 45
+ COR 1
+ COR 2
+ ADD 1 REV 1 **RESTREINT UE**
schválil COREPER (časť II) 11. 11. 2009
12. Jednotná správa o pokroku pri rozvoji vojenských spôsobilostí EÚ
15288/09 COSDP 1028
15287/09 COSDP 1027
schválil COREPER (časť II) 11. 11. 2009
13. Podpora synergií medzi rozvojom civilných a vojenských spôsobilostí EÚ
15476/09 COSDP 1054 PESC 1481 CIVCOM 808
15475/09 COSDP 1053 PESC 1480 CIVCOM 807
schválil COREPER (časť II) 11. 11. 2009
14. Návrh záverov Rady o Bielorusku
15593/09 PESC 1503 COEST 399 NIS 121
schválil COREPER (časť II) 12. 11. 2009
15. Odporúčanie Komisie Rade, aby poverila Komisiu začatím rokovaní o protokole k dohode o politickom dialógu a spolupráci medzi Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na jednej strane a Kostarickou republikou, Salvádorskou republikou, Guatemalskou republikou, Honduraskou republikou, Nikaragujskou republikou a Panamskou republikou na druhej strane vzhľadom na pristúpenie Českej republiky, Estónskej republiky, Cyperskej republiky, Lotyšskej republiky, Litovskej republiky, Maďarskej republiky, Maltskej republiky, Poľskej republiky, Slovinskej republiky a Slovenskej republiky k Európskej únii
14946/09 PESC 1396 AMLAT 114
schválil COREPER (časť II) 11. 11. 2009

16. Jednotná akcia Rady, ktorou sa mení a dopĺňa jednotná akcia 2008/112/SZBP o misii Európskej únie na podporu reformy sektora bezpečnosti v Guinejsko-bissauskej republike (EU SSR GUINEA-BISSAU)
14469/09 PESC 1311 COSDP 933 COAFR 321 EUSSR G-BISSAU 24
15077/09 PESC 1414 COSDP 992 COAFR 341 EUSSR G-BISSAU 25
schválil COREPER (časť II) 11. 11. 2009
17. Vzťahy s Kazachstanom
– stanovenie pozície Európskej únie na jedenáste zasadnutie Rady pre spoluprácu EÚ – Kazachstan (17. novembra 2009 v Bruseli)
15437/09 COEST 392 PESC 1473 NIS 118
schválil COREPER (časť II) 11. 11. 2009
18. Koncepcia posilňovania kapacít EÚ v oblasti mediácie a dialógu
15779/09 COPS 673 COVCOM 833 PESC 1521 POLMIL 31 CONUN 122
COSDP 1087 COSCE 7 RELEX 1048
schválil COREPER (časť II) 12. 11. 2009
19. Európska obranná agentúra
– návrh usmernení Rady pre činnosť agentúry v roku 2010
15868/09 COSDP 1095 POLARM 25 IND 161 RECH 407 ECO 138
+ COR 1
15865/09 COSDP 1094 POLARM 24 IND 159 RECH 406 ECO 137
schválil COREPER (časť II) 12. 11. 2009
20. Európska obranná agentúra
a) trojročný finančný rámec na roky 2010 – 2012: odloženie
b) rozpočet – prijatie
15881/09 COSDP 1099 POLARM 26 IND 162 RECH 411 ECO 139
15687/09 COSDP 1083 POLARM 22 IND 156 RECH 396 ECO 135
schválil COREPER (časť II) 12. 11. 2009
21. Európska obranná agentúra
– Správa riaditeľa Európskej obrannej agentúry Rade
15650/09 COSDP 1078 POLARM 21 IND 153 RECH 390 ECO 131
schválil COREPER (časť II) 12. 11. 2009
22. Vzťahy s Ruskom
– Príprava na samit EÚ – Rusko (Štokholm 18. novembra 2009)
15516/09 COEST 396 PESC 1489 POLGEN 181
bod II schválil COREPER (časť II) 12. 11. 2009
23. Vzťahy s Ukrajinou
– Príprava na samit EÚ – Ukrajina (Kyjev 4. decembra 2009)
15535/09 COEST 397 PESC 1492 POLGEN 183
bod II schválil COREPER (časť II) 12. 11. 2009

24. Dokument o možnostiach prípadnej misie EBOP na podporu výcviku somálskych bezpečnostných síl
– schválenie Radou
15988/09 COSDP 1104 PESC 1541 COAFR 359
CIVCOM 848 **RESTREINT UE**
bod II schválil COREPER (časť II) 12. 11. 2009
25. Vyhlásenie Rady o bojových skupinách
15847/09 PESC 1528 RELEX 1057 FIN 458 COSDP 1091
schválil COREPER (časť II) 12. 11. 2009
26. 10 rokov európskej bezpečnostnej a obrannej politiky
– výzvy a príležitosti
15649/09 COSDP 1077 PESC 1513 CIVCOM 826 COPOL 74 RELEX 1040
+ COR 1
+ COR 2
schválil COREPER (časť II) 12. 11. 2009
27. Rozhodnutie Rady o uzavretí dohody medzi Európskou úniou a Dominikánskou republikou o účasti Dominikánskej republiky na vojenskej operácii Európskej únie v Bosne a Hercegovine (operácia ALTHEA)
15189/09 COSDP 1016 PESC 1433 BIH 34 COWEB 241
15053/09 COSDP 991 PESC 1409 BIH 32 COWEB 236
+ COR 1 (sl)
schválil COREPER (časť II) 11. 11. 2009
28. Jednotná akcia Rady, ktorou sa mení a dopĺňa jednotná akcia 2007/369/SZBP o zriadení policajnej misie Európskej únie v Afganistane (EUPOL AFGHANISTAN)
15116/09 CIVCOM 778 COASI 187 COSDP 1001 JAI 741 PESC 1422
RELEX 972 EUPOL/AFG 74
15354/09 COPS 648 PESC 1457 COVCOM 794 COSDP 1037 COASI 193
RELEX 995 JAI 771 EUPOL/AFG 79
+ REV 1 (it)
schválil COREPER (časť II) 11. 11. 2009
29. Rozhodnutie Rady o finančných príspevkoch, ktoré majú členské štáty uhradiť na účely financovania Európskeho rozvojového fondu v roku 2010 vrátane prvej splátky na rok 2010
15445/09 ACP 252 FIN 431 PTOM 42
15446/09 ACP 253 FIN 432 PTOM 43
schválil COREPER (časť II) 11. 11. 2009
-